

Index of Names Mentioned in the Book *Czenstochov*

A

Abram; [cobbler] – 34
 Abramowicz, Berl – 142
 Abramowicz, H. – 28
 Abramowicz, Sumek – 44
 Abramson, J. [?] – 156
 Achashverosh [King Ahasuerus] – 67
 Acosta, Uriel – 203
 Adler, Friedrich – 214
 Adler, Jacob; [actor] – 262
 Adler, Mojsze – 88
 Agron, G.; [mayor of Jerusalem] – 216
 Ajchenwald, Rózka – 26
 Ajga, [wife of Kopl] – 34
 Ajzensztajn, Betty – 73, 75, 76
 Ajzner, J. [?] – 255, 256
 Ajzner, Jankiel – 57, 59
 Ajzykiewicz – 27
 Alebarde, Eli – 71, 76, 153
 "Aleksander" (Leibisch Lehrer) – 155, 179
 [Tsar] Aleksander [II of Russia] – 201
 [King] Aleksander [Jagiellon] – 5,
 Aleksandrowicz – 255, 256
 [Alighieri], Dante – 175, 191
 Almi, A. – 124
 "Alpe" [or Alpha]; [codename of Eli
 Alebarde] – 153
 Altbaum, Ester – 245
 Alter; [given name of shopkeeper]
 – 31
 Alter, Michał – 133, 158, 179, 263
 Alter, [Wiktor] – 143, 146, 199
 Altman – 60
 Altman, Becalel – 87
 Altman, Mordche – 162
 Amkraut, Mojsze – 195
 Amsterdam, Joel – 252, 253
 Amsterdam, Szymon – 58
 Ansky, Sh. – 135, 148
 Apenszlak, Jacob – 74, 75
 Apter – 157
 Arensztajn, Rabbi Szymson – 113
 Arest, A. – 216
 Arkusz, Reb Pinches – 15
 Arnstein, Marek – 145
 Aron [the *Shames*] – 190
 Aronowicz, Josef – 141, 142, 143,
 155
 [Aronowicz], Masza; [wife of Józef]
 – 141, 142
 Aronson, Nuchim – 126
 Asch, Sholem – 135, 165, 168, 173,
 174, 175, 216
 Asz, [Rabbi] Dawid-Cwi [Hersz] –
 112
 Asz, Leon – 115, 133
 Asz, Mendel – 113, 115, 173
 [Asz], Mojsze-Jechiel – 115
 Asz, Nachum Rabbi – 12, 13, 15, 21,
 112, 113, 114, 115, 118, 173, 259
 [Asz, Rabbi] Szmul-Josef – 115
 Aubrey, John – 66
 Awner [elderly schoolmaster] – 161
 Awner, Lila – 8

Awner, Sara – 155, 157
Rebbe Awrum-Szyja-Heszel [of
 Opatów] – 118
 Axer – 8

B

Bachelis, Rose [*née* Shomer] – 125
 Badasz, Josef
 Bajer; [Częs. Landlord] – 185
 Bałaban, [Prof] Majer – 106, 160,
 215
 Balinski, Michał – 5
 Balsam & Balsamowski; [examples
 of surnames] – 112
 Bartel; [Nazi] – 45
 Bartenschlager; [Nazi] – 45
 Bashevis Singer, Isaac – 149, 205
 Basin, M. – 124
 Basok, Moshe – 72, 76
 Bath-Ami (Novitch), Miriam – 74,
 76
 Baum, Reb Icek-Majer "*Biczner*" –
 14
 Beatus, Hersze'le – 201
 Beilis, [Menachem Mendel] – 157
 Beker, Mendel – 180, 181
 Bem, Guca – 156, 157
 Ben-Eliezer, M. – 76
 Ben-Mordechai – 226
 "Benno"; [pseud. of Benjamin
 Orenstein] – 73, 76
 Bensman, Matesyahu [Mateusz] –
 13
 Ben-Zvi, [Yitzhak] – 213, 214, 219
 Ben-Zvi, Rachel (maiden name
 Yanait) – 214
 Bergelson – 124
 Berger, [Herzl] – 222
 Bergman, Reb Chaskel – 13
 Bergman, L. (Lajbel) – 87, 255
 [Bergman-Zylberberg, Chaja – 297]
 Berisz; [water carrier] – 189, 190
 Berkensztadt, Ajzyk – 87, 152
 Berkensztadt, Mojsze – 152, 158,
 263
 Berkensztadt, Rajzla [*née* Fajertag]
 – 152
 Berkowicz, Icek-Ajzyk "*Mirze*" – 148
 Berkowicz, Jechiel – 57, 58, 59
 Berkowicz, Lajbisz – 161
 Berkowicz, Lajzer – 156, 158
 Berkowicz, Motl – 32
 Berkowicz, Motusz – 202 [TN: *This
 is not only the same as above – but
 the very man who compiled these
 indexes.*]
 Berkowicz, Ruben – 25
 [Berliner], Butch – 176
 [Berliner], Chana'le – 176
 Berliner, Dawid-Nusen – 40
 Berliner, Fajgla – 162, 163
 Berliner, Fanny & Mendel – 180
 Berliner, Jakub – 88
 Berliner, Jetta – 179, 180
 Berliner, Josel – 175, 180
 Berliner, Molly – 180
 [Berliner], Louise-Leah – 175, 176
 Berliner, Mojsze – 180
 Berliner, Mojsze [same?] – 25

Berliner; [Częs. landlord] – 155
 Berliner; [Mbr Judenrat] – 49
 Berliner; [merchant] – 28
 Berlinerblau, Dr – 6
 Berman – 92, 94
 Berman, Jakow; [shopkeeper] – 31
 Berman, Jankel; [activist] – 22
 Berman, Masza – 157
 Bern, Emza – 250
 Bernhard, [Dr] Bolesław [of
 Piotrków] – 116, 117, 118
 [Bernhard], Helena/Hadasa; [wife
 of Dr Bolesław] – 117
 Bertha, [dau. of Chaim-Leib Szwarc]
 – 257, 258
 Besserglik, M. – 69, 76
 Besserglik, M.J. – 69
 Besterman, Rywka – 149
 Bialek, G. – 65
 Bialik, [Chaim Nachman] – 245
 Biber – 61
 Biber, M. – 30
 Bickel, Shlomo – 124
 Biczner, Majer – 202
 Bida – 234
 Bida; [actor] – 262
 [Biderman], Reb Awigdor; [son of
 Reb Duwid'ł *Lelówer*] – 118
 [Biderman], *Rebbe* Duwid'ł [of
 Lelów] – 116, 117, 118
 [Biderman, (Icek-)Duwid; son of
 Reb Awigdor – 118]
 [Biderman], Mojsze; [son of Reb
 Duwid'ł *Lelówer*] – 118
 [Biderman], Nechemie; [son of Reb
 Duwid'ł *Lelówer*] – 118
 [Biderman], Szlama-Cwi; [father of
 Reb Duwid'ł *Lelówer*] – 116
 Bielko, A.; [pseud. of Abram
 Wiewiorka] – 123
 Bierut, Bolesław – 97, 99, 102
 Bimko, F. – 145
 Rabbi Binyamin; [writer & activist]
 – 221
 Birenbaum, Abram-Ber – 13, 14,
 102, 112, 120
 Birenbaum, Mrs – 63
 Birencwajg – 28, 29
 Birencwajg, Mania – 24, 25
 Birencwajg, Pinches & Michał;
 [brothers] – 24, 25
 Birenholz, Ab. – 242
 Birenholz, Chaim – 43, 50, 69, 76
 Birman – 25
 [Birnbaum], Mojsze-Lajb
 [*Pułtuser*; father of cantor Abram-
 Ber] – 119
 Biro, Szymon & Fela – 162
 Blachszajn, Josef – 28
 Blaj; [kapo at Treblinka] – 57
 Błaszczewski; [café proprietor] –
 155
 Blechszajn – 21, 24
 Bloch, [Prof Jacques] – 222
 Blum – 25
 Blum, [André] Léon – 134
 Blum, Sz. – 216
 Blumenfrucht, Władek – 7

Blumental, N. – 74, 76
 Bochenek, J. [?] – 29
 Bocian, Berl – 16, 113, 169
 Boidems, Chana – 181
 [Bomba, A.L. – 57]
 Bombas, Reb Icchok – 122
 Boraisha, M. – 124
 Boraks – 58
 Borenstein, Itzhak – 69, 76
 [Bornsztajn, Reb Wolwisch – 15]
 Bornsztajn – 60
 [Bornsztajn], *Rebbe* Awreme'le [of Sochaczew] – 121
 Bornsztajn, Gutek – 154, 156
 [Bornsztajn], Sura-Cyna [*née* Morgensztern – dau. of *Kotzker Rebbe*] – 124
 [Bornsztajn], *Rebbe* Szmul [of Sochaczew] – 122
 Borochov, Ber – 134, 135
 Borzykowski, Rabbi Benjamin – 244
 Borzykowski, Dawid – 40, 155, 156
 Borzykowski, Mojsze – 29
 [Borzykowski, Reb Zajnwel – 13]
 Botoshansky, Jacob – 124
 Botwin, Naftoli – 124
 Bovshover; [poet] – 135
 Bracke; [(?) Socialist leader] – 221
 Bram, Dr – 23
 Brandes, Aron – 70, 72, 76
 Bratman, Bernard – 241
 Bratman, Efraim – 24
 Bratt, Abram – 43, 50, 51, 163, 166, 263
 Bratt, Dr – 22
 Braun, Jankel – 26
 Braun, Mendel – 144
 Braun; [merchant] – 28
 Brecher, Egon; [actor] – 260
 [Brener, Jadzia – 84]
 Brener, Liber – 5, 50, 51, 69, 70, 72, 74, 75, 76, 80, 81, 85, 86, 87, 88, 89, 90, 92, 93, 95, 204, 206, 207, 208, 209, 251
 Brenner, Y.Ch. – 135
 Bresler, Dr – 66
 Bresler, Jerzy – 74, 76
 Brik, [Zvi] – 216
 Bromberg, Lajb – 40
 Broniatowski, Aleksander – 155
 Broniatowski, Józef – 40
 Broniatowski, L. – 27
 Bronstein [Brownstone], E. – 124
 Brukarz, Awigdor – 201
 Brum – 61
 Brum, Abram – 60
 Brum, Maks – 93
 Bryll – 33
 Bryll, Adolf – 154
 Brzeziński [or Dobrzyński?] – 111
 Brzeziński, Chaskel – 69, 76
 Brzozowski, Stanisław – 98
 Buchwald, N. – 124
 Buchwalter, L. – 665, 246
 Bugajski, Aron – 180
 Bugajski, Szlama – 179, 180

C

Caballero, Fernán; [writer] – 66
 Cajtlin, Aron – 205
 Cajtlin, Hillel – 9
 Cederbaum – 40
 Cegielski, [Hipolit] – 105, 106
 Celemenski, J. [?] – 88

Celnik – 25
 Ceszynski, Mojsze – 155, 156, 157, 162, 222, 248
 Chaja'le; [character in story] – 193
 Chajka; [girl in poem] – 195
 Chajutin [family] – 56
 Chajutin, Sz. – 154
 Chajutin, Szmerl [same?] & Berta – 155
 Chajutin, [Mrs] W. – 234
 Chanin, Nochum – 73, 76
 Chaskel; [boy in poem] – 195
 Chasz, [or Khash; of Wilno Operetta Troupe] – 150
 Chojnacki, L. – 234, 237
 Cholewa, [J. (?)] – 13
 Choma; [girl in poem] – 195
 Chrapot, Dawid – 263
 Chrapot, Maks – 263
 Chrobolovsky, Alkona – 8, 69, 76, 86, 154, 166, 175, 181, 182, 200, 204, 212, 222, 223, 224, 225, 259, 261
 [Chrobolovsky], Helen [*née* Tempelhof; wife of Alkona] – 161, 162
 [Chrobotowski], Fanny; [sister of Alkona] – 154, 157
 Cincinatus – 162
 [Cincinatus, Zysser – 291, 292]
 Cohen, [Dr] Zvi – 11, 110
 Cooperman, Henry – 26
 Cooperman, Regina (Rywca) *née* Rozenfeld – 161, 162, 263
 [Cooperman; Danny], Audrey [& Joel] – 263
 Cuker, Rywka – 166, 179
 Cymerman – 30
 Cyrla; [girl in poem] – 195
 Cywia (Lubetkin) – 72, 76
 Czapnik, Szlama – 58
 Czarny, Abram – 44
 Czarny, Daniel – 126
 Czarny, Helen – 233, 234
 Częstochowska, Szoszana – 166, 203
 Częstochowski, Józef – 133
 Częstochowski; [landlord] – 148
 [Częstochowski; paint merchant – 31]
 Czudno, Joel – 242

D

Dąbrówki, A. [x] – 87
 Dancyger, Abram – 22
 Dancyger, Abramcze [same?] – 30
 Dancyger, Janke'le – 160
 Dancyger, Juda – 248
 Dankowicz, Maks – 155
 Dauman, Chaskel – 234
 Dauman, Józef – 28
 Dauman, Minnie – 233
 Davis, Victoria – 233
 Dawidowicz, Chaim – 155
 Dawidowicz, M. – 254
 Dawidson, Mendel – 181
 [De Gubernatis], Count Angelo – 66
 Degenhardt; [Nazi] – 44, 45, 53, 55, 73, 77, 177, 208
 Dembrowski; [example of surname] – 111
 Diamant, Szymon – 30
 Dylewski, H. – 63
 Dylewski, Szlama – 246

Dłużnowski, Mojżesz – 125
 Dobrzynski, Dr Jerzy – 62, 64, 65
 Doresman, Y.; [pseudonym of Isaac Janasowicz] – 70, 76
 Dorfgang, A. [x] – 80, 247
 Drabkin, [Dr] – 216
 Drobner, Bolesław – 150, 152
 Drutowski, Leo – 241
 Dubnow, [Prof] Simon – 138
 Dunetz, Kh.; [writer] – 124
 Duwid'; [character in story] – 193
 Dworzecki, [Dr] Mark – 41
 Dynar, Szlama – 179
 Dyskin, Helena – 150
 Działowski, Reb Mojsze – 13
 Działyński; [example of surname] – 111
 Dzierzan; [Nazi] – 45
 Dziriat [?], Symcha – 11
 Dziubas, Harry – 176
 [Dziubas, Mendel – 176]
 [Dziubas], Sruł-Szlama – 177

E

Echad-Ha'Am – 135
 Edelist – 15, 80
 Edelman, Marek – 87
 Edelstat, David – 124, 125, 135, 164, 224
 Eden, Martin; [character in novel by Jack London] – 25
 Einhorn, Dovid – 164
 Einstein – 148
 Ek, Natan – 70, 73, 77
 Eksztajn – 163
 Elath, Eliahu [Epsztajn] – 222
 Elkin, M. – 260
 Elstein – 216
 Engel, Dawid – 30
 Engel, Reb Juda – 21
 Ephraim, Sh. – 216, 222, 247
 Epstein, Estera – 63, 64, 65, 66, 70, 73, 76
 [Epsztajn], Abram – 181
 Epsztajn, Gustaw – 24
 Epsztajn, Herszl – 179
 Epsztajn, Icek-Mendel – 11, 16, 21
 [Epsztajn], Sara; [wife of Herszl] – 180
 Erenfryd, Benjamin – 44
 Erlich – 143, 199
 Erlich – 61
 Erlich, [Henryk] – 146
 Erlich, Hersze'le – 166
 Eryk, Maks – 133
 Ester-Małka; [local character] – 34, 35

F

Fajersztajn, Herszl & Chana – 162
 [Fajertag], Nuta; [butcher] – 152
 Fajertag, Rajzla – 158, 166, 263
 Fajga, Wolf – 163
 Fajgenbaum-Kopinski, Terenia – 166
 Fajner – 28
 Fajner, Izio – 45, 145
 Fajtek, Bernard – 245
 Fajwlowicz – 26
 Fajwlowicz, Hersze'le – 156
 Faktor, Reb Chaim – 13
 Faktor, Lotta – 8
 Falk – 88
 Farbsztajn, Herszl – 22

Federman, Cesza – 263
 [Federman], Genia [*née* Berkowicz] – 33, 181
 Federman, Genia [*née* Berkowicz] – 84, 233 [TN: *Same as above; sister of Motl Berkowicz*]
 [Federman], Gittel; [mother of R. Federman] – 148
 Federman, Raphael – VII, 8, 23, 69, 70, 75, 76, 86, 92, 102, 133, 139, 151, 155, 156, 158, 159, 168, 173, 176, 178, 179, 180, 181, 197, 198, 199, 200, 204, 212, 226, 227, 228, 229, 233, 234, 235, 236, 237, 238, 245, 248, 259, 260, 269
 Fefer – 124
 Fefer, B. – 246
 Feldman, J. [*] – 126
 Filipowicz – 28
 Finkelstein, Leo – 125
 Finkelsztajn – 21
 Finkelsztajn, Józek – 158
 Fischer; [Nazi] – 45
 Fisz, Jechiel – 88
 Fiszler, Mojsze – 253
 Fiszgrund – 92
 Fiszl; [cantor] – 13
 Fiszlewicz, Mendel – 45, 145
 Fiszman – 24
 Foch, [General Ferdinand] – 159
 [Fogel, G. – 95]
 Fogel, [Lajb] – 43
 Forberg, Joe – 235, 236
 Fortel, R. – 235
 Fox, Abraham – 242
 Fox, Jenny – 242
 Frajermauer – 26
 Frajermauer, Dawid – 233
 Frajermauer, Ruchla – 233, 234
 [Frajman], Herszl [*“Blacharz”*] – 144
 Frajman, Hirszl – 144, 145
 [Frajman], Rywka [*née* Rubel] – 144
 [Frajman], Wolf – 144
 Franzke [Alfred Wilhelm]; [Nazi] – 45
 [Frank], Abram – 149
 [Frank], Alte-Chaja [*née* Berkowicz] – 148
 [Frank], Berisz – 149
 [Frank], Chaim-Hersz – 148
 [Frank], Chaja, [dau. of Jakub Frank] – 111
 [Frank], Ester – 149
 [Frank, Fajgla (*née* Landau) – 149, 151]
 [Frank], Fajgla; [dau. of Icze-Majer] – 149
 [Frank], Hanka – 150
 Frank, Hans; [Nazi Governor General of occupied Poland] – 41, [206]
 [Frank], Icze-Majer – 147, 148, 149
 Frank, Jakub; [false Messiah] – 106, 110, 111, 112
 Frank, Josel – 148
 Frank, Lajbisz – 26
 [Frank], Mojsze [*Shoichet*] – 148
 [Frank], Mojsze; [grandson of Mojsze *Shoichet*] – 149
 [Frank], Sruł-Mojsze’le – 148
 Frank, Szmul – 89, 96, 133, 147, 148, 149, 150, 151, 175
 [Frank’s building (photo) – 10]

Fridman – 60, 61
 Fridman, Buchla – 263
 [Fridman, F. – 65]
 Fridman, H. – 65
 Fridman, Lajzer – 254
 Fridman, Mania – 166
 Fridman, Nuchem-Jankiel – 201
 Fridman, Pola – 166
 Friedman, [Dr] Phillip – 43, 68, 71, 73, 76, 209, 246
 Froim-Hersz [*“Kitte”*]; [prob. Gerychter] – 35
 Fromer, Abram – 30
 Frug, Sz. – 164
 Fruman, Zalman – 191
 Frydenzon, M. – 64
 Frydlander, M. – 246
 Frydrych, Lajbisz – 30
 Frymet; [local woman] – 35
 Frymor, Aron – 234
 Frymorgen, Leosza – 154
 Fuchs, Chaim-Leib – 129
 Fuks – 60, 61
 Fuks, Estera – 158
 Fuks, M. – 70, 76

G

Gajsler, [Dr] H. – 11, 29
 Gajsler, Izidor – 6
 Gajsler; [town elder] – 202
 Galewski; [engineer] – 57, 58
 Galster – 40
 Galster, Benjamin – 253
 Galster, Moric – 40
 Gelbard, A. [] – 70, 76
 Gelbard, Aron – 63, 65
 Gelbard, Róza – 8
 [Gelber – 237]
 Gelber, Josef – 236
 Gerbowski, N. – 22
 Gerichter, [Mrs] – 16
 Gerichter, Dawid [Duwid’l] – 154, 162, 179
 Gerichter, Kopl – 162, 262
 [Gerichter], Kopl & Róza; [siblings] – 154
 Gerichter, Natan – 16, 21, 40,
 Gerszonowicz, Abram – 23
 Gerszonowicz, Jechiel – 149
 [Gerychter], Ides – 35
 Ginsberg; [town elder] – 202
 Ginzburg, H. – 6, 9
 Ginzburg, Sura – 8
 Gitler, Jeremjasz; [lawyer] – 24, 40
 Gitler, Nuchim & Mojsze; [brothers] – 248
 Gitler; [activist] – 25
 Gitler; [Częs. landlord] – 9
 Glanc, Rywka – 44, 72, 77
 Glantz-Leyeles, A. – 204
 Gliksman, Berl – 28
 Gliksman, Chune – 235, 236, 237
 Gliksman, Fiszl – 181
 Gliksman, Isidor – 242
 Gliksman, Małka – 181
 Gliksman, [Dr] Wolf – 27, 63, 69, 70, 76, 86, 204, 232, 246, 258
 Gliksztajn, Juda – 44
 Głowacka – 190
 Golda; [character in book by R. Federman] – 199, 200
 Goldberg – 94
 Goldberg, Chanina – 103
 [Goldberg, J. – 80, 236]

[Goldberg, Josel (same?) – 7]
 Goldberg, Kuba – 155, 234, 246
 Goldberg, M. – 80
 Goldberg, Mendel – 40, 64, 65
 Goldberg, Mojsze – 156
 Goldberg, Mr & Mrs; [actors] – 262
 Goldberg, S. – 241
 Goldberg, Szymon – 74, 76
 Goldfarb, Reb Berl – 112
 Goldman; [merchant] – 6
 Goldman; [POW] – 157
 Goldstein – 31
 Goldsztajn, Abram – 144
 Goldsztajn, Hersz – 57, 58
 Goldsztajn, Jakub – 155
 Goldsztajn, Szmul – 9, 11, 16, 20, 21, 29, 184
 Goldsztejn, Szmulik’l; [actor] – 89
 Gomulka, [Władysław; politician] – 94, 99
 Gordon, A.D. – 25
 Gordon, Icchok – 180
 Gordyn – 91, 92
 Gorelik, [Szemarja] – 123
 Gorky, Maxim; [poet] – 166
 Gotajner, Chaja – 262
 Gotajner, H. – 255, 256
 Gotajner, Herszl [same?] – 154, 158, 179
 Gotajner, Szymon – 71, 76
 Gotesfrucht, [David] – 76
 Gothelf, Juda – 26, 222
 Gotlib, Abram – 216, 222, 224, 225, 236, 247, 248, 268
 Gotlib, Dr – 23
 Gotlib, Mojsze – 240
 Gotlib, Reb Nechemie – 13
 Grabski, [Władysław; politician] – 31
 Gradon – 156
 [Granek, Sz. – 80]
 Granek, Szaja – 7
 Granek; [local character] – 183
 Granek; [politician] – 60
 Grauman, Harry – 242
 Grauman, M. – 235
 Grinbaum, Izaak; [politician] – 22, 23, 216, 218
 Grinberg, [Mrs] F. – 216, 247
 Grinberg, Lutek – 25
 Grinfeld, Reb Nuchim – 13
 Gringauz, [Dr Samuel] – 64
 Gronkiewicz, Aliozy [Jan; politician] – 87
 Grosman Stanisław – 6,
 Grosman, Mr [Stanisław?] – 15
 Grosman; [Częs. paper manufacturer] – 103, 201
 Grossman, Majlich – 181
 Grossman, Meir; [politician] – 24
 Grossman, Moshe; [writer] – 221
 Gruess, Noe – 72, 74
 Grunes, Ben – 70, 76
 Gryc, Wolf – 242
 Grylak – 8, 15
 Grylak, John [Symcha] & Jetta – 162, 180
 Gurski, Hela [*née* Birman] – 154, 157
 Gurski, Izaak – 157
 Gurvic, [Dr Lazare] – 222
 Guterman, Dawid – 157
 Guterman, Henryk – 26

Gutkiewicz, Pinie – 88
Gutman, Szulim – 41

H

Haber – 28
Hajman, Josel – 26
Halberg, Izzy – 242
Halberg, Rita – 242
Halpern, Mojsze-Lajb – 135
[Halsztok], *Rebbe* Majer-Jechiel
HaLevi [of Ostrowiec] – 112
Halter, Mojsze – 13, 22
Hammer, Isrulke – 181
Hantke, Bernard – 103
Hantke; [Nazi] – 45
Hart (Hertz), J. – 70, 76
Hartglas, H. – 22
Hasenfeld, Hela – 157
Haskel, Chaim “*Pekl*” [“Little
Bundle”] – 30
Heine, Heinrich – 220
Helfgot – 263
Helman, Majer-Lajb – 202
Henig, M. – 9
Herc – 144
Herc, I.Sz – 86, 94, 152
Herc, Stanisław – 15, 154
Herc, Sz. – 28
Herman, Mordche “*Kulebyaka*” –
206 [TN: *This person is not
mentioned in the book at all.*]
Herszenhorn, [Dr] Sz. – 87
Herszkowicz, Szlama; [actor] – 260
Herszlikowicz, D. – 255, 256
Herszlikowicz, Fajwel & Chana –
264
Herszlikowicz, M. – 246
Herszlikowicz, Mania – 263
Herszlikowicz, Markus – 156
Herzl – 26, 194, 196, 203
Reb Heskie *Kotzker* – 121, 122
Hess, Moses – 220
Hiller; [Nazi] – 45
Hipszer; [shopkeeper] – 28
Hirschbein, Peretz – 260
Hirschhorn – 192
Hirszman, Pejsach – 157
Hitler – 10, 18, 31, 44, 53, 60, 65,
67, 70, 81, 86, 89, 90, 91, 94, 112,
129, 133, 140, 145, 147, 150, 155,
161, 163, 199, 221, 224, 251, 253
Hochberg-Marianska, Maria – 72,
74, 76
Hoeherman – 32, 33, 34
[Hoeherman], Esterka – 33
[Hoeherman], Rózka – 33
Hoffman (Tzivion), [Dr] – 135
Hofman, [Los Angeles] – 181
Hofman, Jakub – 234
Hofman; [paint merchant] – 28
Hofstein; [writer] – 124
Horonczyk – 60, 61
[Horowic, Izydor – 158]
Horowicz, Reb Abram-Naftuli – 15,
29
Horowicz, Aron – 88
[Horowicz, Dr E. – 214, 216, 222,
247]
Horowicz, Efroim – 24
Horowicz, Lajbel [Lewek] & Szmul;
[brothers] – 24, 25
Horowicz, Sz. – 147
Horowicz, Wilek – 25
Horowicz, Wolf – 61

Horowicz; [merchant] – 28
Hudes; [girl in poem] – 195
Hurwicz; [Bund activist] – 89, 90

I

Ibischer; [Nazi] – 45
Icek & Ickowski [examples of
surnames] – 112
Ickowicz, B. – 246
Ickowicz, Eliasz – 24
Ickowicz, S. – 246
Reb Icze-Majer [Amstower; a
melamed] – 15
Imich – 202
Reb Isuchor-Ber; [father of Dr
Bernhard] – 117
Izbicki, Abram – 69, 70, 72, 75
Izraelewicz – 61
Izraels, Miriam – 198

J

Jabotinsky, Vladimir – 24, 26
Jachur [?] – 26
Jacob; [biblical patriarch] – 197
Jacobs – 262
Jacobs, Al – 241
Jacobs, Jack – 241
Jaczewski, [Gubernator Michaił] – 8
Jagiello; [politician] – 157
Jakubowicz – 60, 61
Jakubowicz & Jakubowski;
[examples of surnames] – 112
Jakubowicz, Dawid – 63, 65
Jakubowicz, Izrael – 252, 253
Jakubowicz, J. [?] – 87
Jakubowicz, Jakób L. – 253
Jakubowicz, L. – 246
Jakubowicz, Reb Lajzer – 15, 39
Jakubowicz, Szymzel – 50, 51
Janek; [boy in poem] – 195
Janke'le; [Częs. resident] – 183
Janowski, Reb Chaim – 119
Janowski; [teacher] – 24, 25
Jarblum, Marc – 221
Jarecki, Jancze [Jakow] – 156
Jarecki, Moryc – 154, 157
Jarzynski-Marbach; [Nazi] – 45
Jaworski – 201
Jekel; [old man in poem] – 190
Jelski, R. – 21
Jeshurin, Ephim – 124
Jesionowicz, Stefa – 163, 168
Jeszaja, [Dr] – 60
Jonisz; [shopkeeper] – 30
Józef; [character in book by R.
Federman] – 147
Józefowicz – 156
Juris, [Dr Abraham Samuel] – 221
Jurkewicz, J. [?] – 28
[Jurysta], Bracha [wife of Icek] –
134, 135
[Jurysta], Chaja'le – 135
[Jurysta], Chawa [wife of Mojsze] –
133
Jurysta, Icek – 133, 134, 135
Jurysta, J. [?] – 72
[Jurysta, Jakow – 135]
Jurysta, Lajb – 69, 70, 72, 76
[Jurysta, Lajbisz [same?]] – 135]
[Jurysta], Mojsze – 133
Jużewicz, M. – 24

K

Kac – 60, 61
Kac [or Katz] – 154

Kac, Samuel – 40
Kac; [carpenter] – 39
Kadzan, Ch.Sz. – 165
Kaganovich – 93
Kahan, Abram – 124
Kahan, Iazar – 113
Kalischer, Zwi-Hirsch Rabbi – 115
[Kalisz], *Rebbe* Icchok of Warka –
116, 117, 118
Kalkusiński – 100, 101
Kamelgarn, Nache'le – 149
Kamińska, Ida; [actress] – 261
Kamiński, Joel – 181
Kamiński, Max – 241
Kantor, Dr Cwi – 24, 62, 63, 64, 65,
71, 73, 76, 205
Kantor, Josef – 44
Kantor, Reb Lajbe'le – 15
Kantor, Mojsze – 253
Kaplanski, Sz. – 217
Kartuz, Dawid – 24
Katz, Benjamin – 205
Katznelson, Berl – 220
Kaufman – 162
Kaufman, Aba – 69, 70, 76, 86, 204,
235, 258, 259
Kaufman, Reb Aba'le [*Shoichet*] –
13
Kaufman, Chaskel – 57, 58, 59
Kaufman, Dawid – 51
[Kaufman, Heniek – 44]
Kaufman, Herszl [same?] – 57
[Kaufman, Jankiel – 43]
Kaufman, Joseph – 70, 241
Kautsky, Karl – 26
Kazimierczak, Józef – 87
Kempner – 28, 61
Kenner, Jacob – 74, 76
Kerber, Chaim – 135
Kermisz, Józef – 74, 76
Kerner, Abram – 253
Kesse, Yona – 216, 218
Kessler [sic Köster, Heinrich; Nazi] –
45, 73
Kessler; [actor] – 262
Khrushchev, [Nikita S.] – 93, 94
Kiak, Fela – 161
Kiel, Chonon – 25, 183, 189
Kimelman, Leon – 88
Kipnis, M. – 160
“Kira”, Reb Josse'le [Prokosz] – 13
Kirsch; [Nazi] – 45
Kirsrot, Jan – 218
Kiwelewicz – 222
Klajman, Chaim – 246
Klajn, Szmul – 61
Klajnplac, Reb Josse'le – 13
Klarman, Josef – 24
Klarman, Mojsze – 26
Klausner, Israel – 72, 76
Klein, H. – 246
Klemm; [Nazi] – 67
Klin, Dawid – 87, 88
Klinov, Y. – 216
Kmiczkiewicz, Roman [Józef] – 74,
77
Koblentz, Rabbi Josef-Szymon –
13, 20, 21, 22, 161
Kochman, M. – 65
Kohn [family] – 6
Kohn, Reb Lajbel – 14
Kohn; [confectioner] – 155
Kohn-Kolin, Dr Stefan – 17

Kolenbrener – 59
Kolin – 26
Kolin, Judl – 26
Kolin, Tania – 25
Kolp, Julius – 74, 76
Komorowski, Archbishop Adam [Ignacy] – 9
Kon [Bros; furniture manufacturers] – 103
Konarski, [Dr] – 43, 51
Konarski, Tz. – 246
Konev, [Ivan S.] – 98, 99
Kongrecki, Aron – 30, 31
Koniarski – 16, 161
Konicpoler – 40
Konicpoler, Dawid – 69, 75, 76, 80, 245, 302
Konicpolski – 150, 181
Kope'le; [schoolboy] – 166
Kopinski – 48, 208
Kopinski, Jankiel – 155, 156, 157
Kopinski, Leon – 40, 155
Kopinski, Róża – 155, 156
Kopl; [local character] – 34
Kordecki, August; [priest] – 98
Kornbrod – 28
Kornfeld, Frania – 43, 63
Korpiel – 162
Kościszko, [Tadeusz] – 196
Köstner [sic Köster, Heinrich; Nazi] – 69, 77
Koszycki, Akyba – 64
Kowalski, Fajwisz – 87, 90
Kozłowski, F. – 31
Kozłowski, Nota – 69, 76, 186, 230
Krajndla; [dau. of Frymet] – 35
Krajndla; [sister of "Tzimmes"] – 183
Krauskop – 28
Krauze – 60
Krauze, Dawid – 181
Krauze, Józef – 87
Krauze, M. – 63
Kremski, A. [x] – 254
Kremski, Jack – 235, 236
Kromofowski, Nuta – 156
Kronenberg – 6
Kropotkin, Piotr – 26, 216
Kruk, [Dr] Józef – 69, 76, 150, 155, 160, 166, 189, 212-225 [all], 248, 249, 261, 296
Kruk, Raja – 212, 213, 219, 220, 221
Kruk; [tobacconist] – 27
Krzak, Chil – 88
Krzepicki, Sam – 254
Kucharski – 100, 101
Kugel, Berisz – 180, 181
Kulbak, Mojsze – 165
Kulfisch; [Nazi] – 45
Kulka, Paul – 181
Kulka, Symcha – 157
Kulkielko, Renia – 72, 75, 76
Kurc, Jakow – 71, 76
Kurland, Bernard – 40, 71, 77, Kurland, G. [or N.] – 216
Kurland, Leib – 71, 248, 255, 256
Kurland, N. – 247, 249
Kurland; [mbr Judenrat] – 208
Kusznir, L. – 108
Kusznir, M. – 6, 61, 69, 70, 71, 76, 86, 89, 95, 152

Kusznir, Motl [same?] & Rywca – 87
Kutner, Reb Isroel-Josef – 63, 65, 71, 77
Kuzecki – 58
Kunnel, [Adolf]; [Nazi] – 45
L
Lajb – 48 [TN: *No Lajb on this page.*]
Lajbcze; [boy in poem] – 195
Lajbisz, [son of Ester-Małka] – 35
Lajzerowicz – 60
Lamdan, Chana – 216, 219
Landau – 61
Landau [other] – 158
Landau, Reb Gerszon – 14 [Landau, J. [?]] – 80
Landau, Rabbi Juda-Leib; [*Noda Bihudah*] – 113
Landau, Reb Lajbe'le – 15
Landau, Seweryn – 6, 139, 154, 155
Landsman, A. – 103
Landsman, L. – 216 [Lapides – 168]
Lapides, Henech – 16
Lasker, Perec – 24
Laskowski, Dawid – 253
Lastman, M. – 28
Laszynski; [Nazi] – 45
Latzki-Bertoldi, [Ze'ev] – 215
Lazar, Itka – 166
Łażniarz, Abram – 50, 51
Leber, Jakow – 71, 75, 76
Lederman, [Mojsze?] – 61, 80
Lederman, K. – 233
Lederman, Mojsze – 85, 87, 88, 89, 90, 92, 93, 95, 96, 102, 104
Lederman; [owner of small factory] – 157
Leftwich, Joseph – 125
Leibel, Daniel – 222
Leivick, H. – 135, 137
Łękińska, Fajgla [*née Śliwińska*] – 263
Lenczner, Mojsze & Pearl [siblings] – 263
Lenczner, Szaja & Itta – 263
Lenin – 94, 99
Lerner, S. – 246
Leslau, Jakow – 22
Leslau, Lajbel – 24
Leslau, Wilek – 26
Lestschinsky, [Jacob] – 116
Leszczynski [brothers] – 118
Levi, J. [?] – 216
Leviash, Ruth – 165
Levitan, M. – 124
Levy, Joseph Hillel – 124
Lew, [Australia] – 248
Lewartowska – 61
Lewenhof, Mojsze – 43, 161, 181
Lewenhof, Wolf – 155 [Lewensztajn, Chune – 260, 261]
Lewensztajn, Elek [Elje] – 161, 260
Lewensztajn, Jechiel – 260, 261 [Lewensztajn], Mojsze-Lajb – 260
Lewensztajn, Zacharia – 260, 262
Lewental, Awigdor-Lajbisz; [Rabbi of Koło] – 113
Lewi, [Prof] – 254
Rebbe Lewi-Icchok [of Berdyczów] – 116
Lewin, Isaac – 74, 76

"Lewioson" [aka "Lewiatan"] – 150, 260
Lewisohn, Ludwig – 75 [Lewkowicz, D. – 249]
Lewkowicz, Roman – 235, 236, 237
Lewkowicz, Zvi – 247, 248
Lieberman – 162
Lieberman, J. [?] – 255
Librowicz, Bajla – 263
Lichter, Herszl – 25
Liebman, I. – 205
Linder, S. – 124
Lipszyc, Bela – 8
Lipszyc, Bronia – 166
Lipszyc, Dawid – 219
Lipszyc, Herszl – 161
Lipszyc, J. [?] – 29
Lipszyc, Jechaskiel; [Rabbi of Kalisz] – 114
Litman, Abram – 118, 168, 240 [Litman], Abram – 169, 170, 171
Litman, Majer-Jojne – 170, 171, 173
Litt – 177
Litvakov, Moisse – 124, 215
Litvinov – 216
Litwak, Chaim'l – 154
Lotta; [character in book by R. Federman] – 200
Lowenthal, Richard – 94
Lubart – 32
Lubling, A.M. – 28
Lubling, Mojsze – 43, 47, 50, 51
Ludwig, Emil – 217
Lugerner, Różka – 254
Luke; [the apostle] – 98
Luks, Ruben – 242
Luksemburg, Aron – 26
Lurie; [shopkeeper] – 28
M
Mahler, Dr Raphael – 43, 69, 76, 86, 204, 205
Reb Majer; [a baker] – 35 [Majerowicz – 88]
Majerowicz, Efroim – 75, 76 [Majerowicz, Elias – 252, 253]
Majerowicz, Mordche – 252, 253
Majtlis, H. – 11
Majtlis, h. – 29
Majzel, Rabbi Elias-Chaim – 21
Majzel, Nachman – 124
Malach, Leib – 134, 135
Malach, Lotty – 133
Malarski; Dawid, Sophie, Chana, Lena & Zeld – 162
Malenkov – 93
Mandelbaum, Benjamin – 44
Mandl; [surname] – 30
Manger, Icyk – 135
Mani-Leib; [poet] – 135
Mark, B.; [writer] – 41, 130
Markish, Peretz – 124
Markowicz – 85
Markowicz, [Dr] – 175
Markowicz, Zygmunt – 102
Markusfeld, Henryk – 6, 8, 11, 15, 16, 18, 25, 103, 120, 148, 154, 155, 157, 159, 161, 162, 201, 202 [Markusfeld], Józef – 154
Markusfeld, M. – 9
Marley, [Lord & Lady] – 165
Marmor, Kalman – 124
Marx, Karl – 161

Mary; [mother of Jesus] – 99, 100, 102, 104
[Mas], Reuven – 72
Mass; [shopkeeper] – 28
Mastbaum, J. [?] – 220
Matis, David – 205
Medem, Vladimir – 83, 140, 145, 152
Melman, Szlama – 166
[Mencoff], Gitte, [wife of Szaja-Jakow] – 262
Mencoff, Szaja-Jakow – 261, 262
Mencoff, Szlama-Jakow [same?] – 179
Mendelson, Shloyme – 90, 165
Meryn, Mordche – 144
Merzan, Ida – 69, 71, 76
Merzer, Arie; [sculptor] – 128
Mestel, Jacob – 124
Michał; [trumpeter] – 26
Michalewicz, Bejnisz – 145
Michalyuk – 8
Mickiewicz, Adam; [poet] – 98, 175
Minc – 92
Mindla; [local character] – 183
Mintz, Benjamin – 72, 76
Miriam; [character in book by R. Federman] – 199
Mirl; [character in book by R. Federman] – 198
Mirski – 91, 92
Misorowski, [Feliks] – 159
Młodynow, Szymon – 44, 56, 63, 65
Mohilever, Rabbi Shmuel – 114
Mojsze-Szmul; [man in poem] – 190
Molotov; [Wiaczesław Mołotow; politician] – 91, 93
Monowicz, I. [?] – 65
Mordche; [character in book by R. Federman] – 199, 200
[Morgensztern], *Rebbe* Mendele *Kotzker* [of Kock] – 118, 120, 121, 124
Moryc; [brothel owner] – 202
Moszczycki – 206 [TN: *This person is not mentioned in the book at all.*]
Moszkowicz, S. – 263
Moszkowski – 27
Moszyński, [Kazimierz; ethnologist] – 66
Moycher Sforim, Mendele – 125, 135, 164, 165, 203, 304
Mozart – 203
Munowicz, Gerszon – 263
Muznerowski, Stanisław – 9

N
Rebbe Nachman of Bracław – 14, 15
Najman – 6, 28
Najman, G. – 29
Najmark, D. – 178
Namir, M. – 216
Napoleon – 111
Neufeld – 202
Neufeld, M. [pharmaceutics manufacturer] – 28, 58
Neustadt, Meilech – 41, 72, 76
Niemcewicz, Julian [Ursyn; writer] – 5, 6
Niemirowski – 24
Niemirowski, Szmul – 16, 40, 208
Niemojewski, Andrzej – 173, 174

Niger, Samuel; [writer] – 71, 76, 125, 137, 138, 216, 218
Nikolajevich, [Grand Duke] Nikolaj – 172
Nirenberg, Jehoszua (Szyja) – 51, 158, 163, 166
Nisenholc, Dawid – 88
Nisenholc, Herszl – 88
Niziołek "*Fajkę*"; [Nazi] – 45, 67
Nomberg, Hersz-Dawid – 9, 145, 168, 169, 170
Nowak, [Dr] – 148, 159
Nowinski, Józef – 150
[Nusenbaum], Miryam – 53
Nusenbaum, Mojsze – 53

O
Oderberg – 156
Oderberg, Zamek – 24
Oderfeld – 6
Olewski, [Rabbi] – 63, 65
Olgin, Moissaye [Joseph] – 135
Olicki, L. – 81
Onkelbach, [Willi; Nazi] – 45
Opatoszu, [Józef] – 124, 135
Openhajn – 6
Openhajn, Mordche – 43, 48
Opitz; [Nazi] – 45
Opoczynski, Icchok – 43
Opoczynski, Sure'le – 263
Opel, [nicknamed "*Morsz*"; Nazi] – 45, 67
Orbach, Chaim – 51
Orenstein, Benjamin – 39, 43, 62, 63, 64, 65, 68, 69, 70, 76, 86, 137, 204, 205, 206, 243, 246
Orlinski – 62
Ornsztajn (Orin), Mordche – 26
Ortman, B. – 255
Orzech, Cyna – 161
Ostrowski, B. – 69, 75

P
Pakuła, Jancze [Jankiel] – 155, 156, 158, 181
Pakuła, Mendel – 179
Pakuła, Szajndla – 155, 181
Pankowski, Leon – 254
Papiernikow, Josef – 135
Parasol – 40
Passow; [Nazi] – 45
Pat, Abram – 180
Pat, Jacob – 72, 75, 76, 80, 95, 155
Peczka [?] – 202
Pelc, Aron (Uri [or Urn] Shames) – 14
Perec, Aron – 8, 9, 145, 146, 155, 175
Perec, Chana – 9
[Perec], Mietek, [son of Aron] – 146
[Perec, Mrs; wife of Aron – 155]
Peretz, I.L. [Icchok-Lajbisz] – 7, 8, 9, 82, 83, 86, 88, 102, 103, 135, 140, 141, 145, 146, 149, 152, 156, 157, 161, 163, 164, 165, 167, 198, 262
Pesak, Heniek – 44
Petlura, [Symon] – 158
Piasecki, Bolesław – 100
Pik, Jermia – 28, 31
Piłsudski, [Józef] – 135, 137, 143, 159, 162, 175, 206 [not on this page]
Pines, L. – 216
Pinski, Dovid – 135, 260

Plawner, Róża – 163, 166, 263
Plawner, Szulim – 253
Pleszewski, Lajbisz – 57
Plywacz, Helencia – 163
Plywacz, Motek – 163
Pohorile, Szymon – 40
Polakiewicz, Moses – 74, 76
Polevoy, [Boris] – 98, 99
Pomeranc, A. [N.] – 125
Potaszewicz, Becalel – 30, 31
Pradelski, Henech – 63, 64, 65
Prajerowicz-Glewicka, Miriam – 8
Prędko, Gerszon – 43, 51, 133
Prejzerowicz – 65
[Proport, Luzer] "*Po Pięć*" – 39
Proport, Z. – 28
Prozer, Herszl – 87
Prozer; [landlord] – 184
Pruszycki, Jan – 154
Pryłucki, Nojach – 66
Przerowski, J. [?] – 28
Przyrowicz [or Prejzerowicz], Reb Motl – 15, 176
Przyrowicz, Motl – 15
Przyrowski, M. – 82
Przysuski, Stanisław – 8
Przysuskier – 175
Pudłowski, L. – 87, 95
Pushkin – 175
Pytel, Jakób – 75, 76

R
[Rabinowicz], *Rebbe* Jakow-Icchok [of Przysucha] – 117
[Rabinowicz], Józef ["Number Two"] – 179
Rachner; [Nazi] – 45
Rajngold, Sz. – 31
Rajnherc – 246
Rajzman – 245
Rakowski, Benjamin – 57, 58
Rapaport, Y. [O.] – 125
Rapoport, Chaim – 51
Rapoport, Mojsze – 58, 59
Raszkin – 157
Ratner – 140
Rawinson, [Rabbi Gerszon; Chief Rabbi of Częs.] – 7
Rawnitzki, A. [sic Y.H.] – 135
Razin, [Dr] Benzion – 216, 219, 220
Rechtman, Reb Ruwe'le – 15
Reichert, [Prof] – 216, 219
Reichman, Aron – 72, 76
Reines, Rabbi Icchak-Jakób – 21
Reiss, Anszel – 216, 220
Rejzen, Abram – 125, 126, 135, 164, 165
Rejzen, Zalman – 125
Rener, Icjo – 88
Reymont, Władysław; [writer] – 98
Reynaud, Paul; [politician] – 98
Richter [family] – 248
Richter, G. – 63, 64
Richter, Gertie – 242, 249
Richter, Nathan – 242, 249
Ringelblum – 130, 166, 193
Riwe'le; [dwarf] – 184, 185
Roback, A. [A.] – 125
Rodstein, L. – 74
Rogalski, M. – 222
Rolland, Romain – 130
Romalowski – 233
Rohn, Felix; [Nazi] – 45
Rosen, Mary – 200

Rosenfeld, Morris – 156
 Rosenfeld, Yona – 126
 Rosenvein, Tzvi; [also Rozenwajn, Cwi] – 43, 47, 63, 64, 65, 69, 70, 72, 73, 75, 76, 228, 234, 235, 236, 237, 238
 Rost, Róza – 75
 Roszkowski – 142
 Rotbard – 155
 Rotbard, Zelig – 40
 Rotman, Chaja'le (*née* Waga) – 86, 158, 161, 233, 234
 Rotszyld, Moniek – 154
 Rozanski – 61
 Rozen, [Dr] – 175
 Rozenbaum, Harry – 180
 Rozenbaum, Josel – 181
 Rozenberg, Berysz – 88, 206 [not on this page]
 Rozenberg, Jakub – 9, 18, 155, 156
 Rozenberg, Leon – 252, 253
 Rozenberg, Motek – 181
 Rozenberg, Ruben – 72, 76
 Rozenblum, Arnold – 104
 Rozenblum, H. – 246
 Rozencwajg – 28
 Rozencwajg, M. – 31
 Rozenek – 222
 Rozenfeld, Dawid – 263
 Rozenfeld, Icchok – 43, 50, 51
 [Rozenfeld], Icek-Lajb – 263, 291
 [Rozenfeld], Jadzia (Itka) – 263
 [Rozenfeld, Nacha; *née*] Gryn – 263
 Rozenfeld, Rajzla [Rózka] – 161, 263
 Rozenowicz, B. – 82
 Rozensztajn – 6
 Rozental, Lajbel "*Schnellzug*" – 57, 58
 Rozental, Ziskind – 13
 Roziner, Jakow – 43, 51
 Rubashov-Shazar, Zalman – 215, 216
 Rubel, Moszek & Fajgla [Jenta] – 144
 Rubel, Szymon – 144
 Rubin, [Reb] Josef – 13, 118
 Rubiński – 246
 Ruchel; [teacher] – 263
 Ruda, Melech – 222
 Rudinow, Moische – 165
 Rupiński, [Wojtek; priest] – 9
 Rużanski, Mojsze – 44
 Ruziewicz – 33
 Ruziewicz, Michał – 24
 Rywka; [character in book by R. Federman] – 198
 Rywka; [Szmul Frank's sweetheart] – 150
 Rywka'le; [character in story] – 193
 Rywka-Rajzla; [mother of Chonon Kiel] – 183
 Rzasinski, Icek – 208

S

Sachsenhaus – 31
 [Samsonowicz], Chaja (*née* Muszkes) – 147
 Samsonowicz, Izaak – 87, 88, 89, 93, 146, 147
 Sanne; [man in poem] – 195, 196, 197

[Sapiro (or Szapiro)], *Rebbe*
 Awigdor'ł – 13, 21, 115, 118, 170, 171, 172, 173
 [Sapiro, Laja-]Perla; [dau. of Reb Awigdor'ł] – 118, 170
 [Sapiro, Alta-Fajga; dau. of Reb Awigdor'ł & wife of Satmar *Rebbe*, Reb Joel – 118]
 [Sapiro, Jochewed; dau. of Reb Awigdor'ł – 118]
 [Sapiro], Josse'le [Josef-Burech; son of Reb Awigdor'ł] – 118, 170, 171
 [Sapiro, Majlich; son of Reb Awigdor'ł – 118]
 Sapport; [Nazi] – 45
 Sara; [blind widow] – 35
 [Sas; King] August III – 5, 106, 111
 Scharya, Sh. – 214, 222
 Schatz, Maury – 264
 Schimmel; [Nazi] – 45
 Schlevin [Szlewin], B. – 125
 Schlosser; [Nazi] – 45
 Schmidt; [Nazi] – 45
 Schneersohn, Fiszl – 216
 Schneersohn, Isaac – 222
 Schneersohn, Mendel – 216
 Schoenfelder; [Nazi] – 45
 Schoengold – 262
 Schott; [Nazi] – 45
 Schubert – 203
 Schulman, Elias – 125
 Schurer, Chaim – 216, 222
 Schweid, Mark – 174, 198
 Segal, Chaim & Dora – 103, 104
 Segal, [N.] – 61
 Senzer – 162
 Senzer, Jacob – 232
 Sercarz, Hela – 157
 Shloime'le; [character in book by Mendele Moycher Sforim] – 164
 Shneur, Zalman; [poet] – 126
 Sholem Aleichem – 9, 51, 83, 135, 141, 164, 165, 168, 261
 Shragai, A. [sic] Sz. Z. – 22, 216
 Sienkiewicz, Henryk – 98
 Silver, Ch. – 246
 Silver, Jakow-Ber – 225, 226, 234, 235, 236, 237, 259
 Silver, S. – 246
 Reb Simcha-Majer; [melamed] – 119
 Simkowicz – 162
 Sinclair, Upton – 125
 Singalowsky, [Dr] Aron "The Yellow"; [aka Aron *Częstochower*] – 139, 140, 155, 179, 261
 Sirkin, Nachman – 135, 215, 217, 220
 Składkowski – 206 [TN: *This person is not mentioned in the book at all.*]
 Składkowski, [Felicjan] Sławoj – 9
 Skowronek – 155
 Śmigły – 206 [TN: *This person is not mentioned in the book at all.*]
 Sobol, Izraïł – 155, 156, 162
 Solomatyn; [Russian colonel] – 99
 Soski, J. ['] – 56
 Spektor, Mordechai – 203
 Spektor, Rabbi Yitzchok-Elchonon [of Kowno] – 114
 Spinoza, Baruch – 138
 Sprinzak, Yosef – 216, 217
 Srul & Sruliek; [people in poem] – 195

Stala, B. – 7
 Stalin – 91, 93, 94, 98, 105
 Staluch [The Lame; nickname of Jakow-Ber Silver] – 203
 Stankiewicz – 87
 Staszewski, Zalman – 88
 Stavsky, Chaim – 65
 Stefa; [character in book by R. Federman] – 199
 Steinbarg, Eliezer; [writer] – 135
 Steinberg, I.N. – 222
 Sternberg, Isaac – 2235
 Steve; [grandson of Chaim-Leib Szwarc] – 258
 Stewart & Willie; [men in poem] – 190
 Stolar, Abram – 89
 Strosman, Jakub – 157
 Suberda, Awreme'le – 202
 Supel, Piotr; [Righteous among Nations] – 59
 Swerdlin, Dr N. – 125
 Szabad – 165
 Szacher – 161
 Szacher, Dora – 155, 156, 158
 Szacher, Karola – 263
 Szacki, J. – 9, 10 [sic; not mentioned on this page]
 Szacki, [Dr] Jakub; [same] – [5], 41, 137, 138, 205
 Szaja – 6
 Reb Szaja; [a turner] – 100
 Szajn, Cesza – 155
 Szajn, Mojsze – 263
 Szajndla; [character in book by R. Federman] – 199
 Szajndla; [girl in poem] – 195
 Szajnfeld, Hanka – 25
 Szalit, Josef – 197, 198, 199
 Szapiro – 179
 Szaprech, Motl & Rajzla – 180
 Szatkowski, Wincenty – 10 [sic 6]
 Szczekacz, Abram – 43
 Szczekacz, Kalman – 14
 Szczekacz, M. – 156
 Szczęsna, Maria; [partisan] – 152, 153
 Szenfeld, A.J. – 27, 28
 Szifres, Leibel – 142
 Szlezinger, Dawid – 43, 51
 Szlezinger, Dudek [same?] – 158, 160, 163
 [Szlezyn gier], Renia [Regina *née* Gross] – 163, 263, 303
 Szlingbaum – 248
 Szliten, Szaja – 201, 202
 Szmul; [boy in poem] – 195
 Szmulewicz – 43
 Szmulewicz, Eliezer – 44
 Szmulewicz, Fajtel – 156
 Szmulewicz, Guca – 157
 Szmulewicz, Heniek – 156, 157
 Szmulewicz, P. – 86, 249
 Szmulewicz, Zyskind – 44, 65
 Sznajderman – 93
 Sznajderman, Sz.L. – 97
 Sznneur, Hela – 245
 Sznycer, Reb Josse'le – 13
 Szoham, H. – 234, 235
 Szor, Elisze – 110, 111
 Szperling, Heniek – 72, 76
 Szpigel, Henryk – 7, 9
 Szpigelman – 29

Szpigelman, Lola – 156
Szpigelman, W. – 27
Szpigner, Natan – 72, 76
Sztajer – 31
Sztajer, Chaim – 64
Sztajnbrecher, Adam – 63, 72, 76
Sztajnic, Eliaz – 87
Sztajnic, Guca – 156
Sztal, Julius – 235
Szterling, Sabina – 150
Sztern, Morris – 240
[Szternberg], Dwojra-Miriam;
[nicknamed “Reb Dwojra-Masz”] –
182
[Szternberg], Fiszl – 182
Szternberg, Josel – 182
Szuchter, Mendel – 155, 159, 162,
179, 180, 262
Szuchter, Szajndla [*née* Pakuła] –
162, 180, 181
Szuldynger, Tuwja – 242
Szumacher – 28, 29
[Szwarc], Chaim-Leib – 162, 193,
200, 201, 202, 203, 257, 258
[Szwarc], Leah; [wife of Chaim-
Leib] – 193, 257
Szwarcbaum – 28
Szwarcbaum, Reb Mechel – 15
Szwarcbaum, Nuta – 157
Szwarcbaum, Szmul – 104
Szwarcenkop, Małka – 203
Szwarcensztajn, Gabriel – 157
Szychatow – 60, 61
Szyferblat – 155
Szyffer, Icek – 22, 220
Szyffer, W. – 28
Szyk, Arthur – 69, 76
Szyldhaus – 43, 44
Szyldhaus, Jisroel-Awigdor – 48, 50,
51
Szylit, Icek – 253
[Szymkowicz], Ajzik and Chana [*née*
Windman] – 262
[Szymkowicz], Bencia – 262
Szymkowicz, Lajbel – 262
Szymkowicz, Louis – 241
[Szymkowicz], Ruchel – 262
Szymkowicz, Wolf – 48
Szymonowicz, Izrael – 43

T

Tajchner – 25
Tanski, Dawid – 225
Tartakower, A. [ט] – 215, 216
Taubes, L. – 66
Tchaikovsky – 203
Tchitcherin – 216
[Teitelbaum, *Rebbe* Joel of Satmar
– 118]
Tenenbaum, Joseph – 75, 76
Tenenbaum, Majer – 25
Tenenbaum, Naftoli – 39
Tenenbaum, Percec – 208
Tenenberg, Zalman – 88, 144
Tolstoy – 136
Trombkowski, Efrogim-Nechemje –
63, 64
Trumpeldor, Joseph – 25
Tsanin, M. – 73, 76, 216
Tunkel, Josef – 160
Turkow, Z. – 136
Tyberg, Izrael – 24
Tykocinski, Sz. – 42

U

Uger, Szaja – 113
Unglik, I.M. – 255, 256

V

Victor; [character in book by R.
Federman] – 199

W

Waga, Mrs R. – 246
Waga, Szlomo – 52, 73, 76, 204,
206, 209, 246, 251
Waiser, Abram – 88
Wajc, Abram – 75, 76
Wajcenblat, Emanuel – 16
Wajdenfeld – 156
Wajnberg; [ironmonger’s] – 27
Wajnberg, D. – 8
Wajnberg; [comb manufacturer] –
6, 201, 261, 296
Wajnholc, Dawid – 73, 76
Wajnholc, Mojsze – 253
Wajnman, M. – 73, 76
Wajnman, Mojsze – 254
Wajnrajch, Hersz – 124
Wajnrajch, Maks – 124, 137
Wajnryb – 40
Wajnryb, Szmul – 208
Wajnsztajn, Berisz – 194
Wajnsztok, Z. – 8
Wajntraub – 31
[Wajntraub, Szlama – 151]
Wajsbard – 25
Wajsberg – 248
Wajsberg, Abram – 180
Wajsenberg – 9
Wajsfelner, Angie – 254
Wajshoff, Abram – 88
Wajskop, Saul – 241
Wajzman – 263
Wajzer, [Mrs; headmistress] – 263
Waksman – 181
Wargon – 161
Wargon, Karl – 235
Warszawski, Icchok ([pseud. of]
Isaac Bashevis [Singer]) – 205
Warszawski, Jakier – 175
Warzecha, Regina – 163, 263
Wasserman, H. – 28
Watenberg – 50
Watenberg, Jakub – 51
Wawelberg – 130
Wawrzynowicz, Ludwik;
[composer] – 8
[Waza], Jan [II] Kazimierz, [King of
Poland] – 10
Weizmann, [Dr Chaim] – 214
Weksler – 206 [*TN: This person is
not mentioned in the book at all.*]
Weksler, Chaim – 11, 15, 20, 21, 31
[Weksler, Rywka – 166, 168]
Weksztajn, Zajnwel – 87
Weltman – 157
Welwe’le “*Dziekan*” [“The Dean”;
town fool] – 201
Wenger, Abram – 158, 263
Wenger, Hela – 263
Werde – 201
Werde, Mina – 16
Werner; [Nazi] – 45
Wertheim, A. – 220
Wiatrak, Joe & Jennie – 242
Wiernik, Heniek & Natka – 44
Wiewiorka, Abram – 121, 122, 123,
124, 125, 149, 193

[Wiewiorka], Abram [son of Wolf] –
128
[Wiewiorka], Gittele, [wife of Wolf]
– 127
Wiewiorka, Wolf – 125, 126, 127,
128, 129
Wilcz, A.; [pseud. of Chaskiel
Wilczyński] – 191
Wilczyński, Anszel – 129, 130, 131,
132
Wilczyński, Chaskiel – 129, 130, 191
Wilczyński, Isidor – 241
Wilczyński, Jechiel – 132
Wilczyński; [Częs. landlord] – 154
Wilenberg, Percec – 26, 136, 137
Kaiser Wilhelm II [German
Emperor] – 158, 172
Wilinger, Mendel – 43, 50, 51
Wilinger; [ŻOB combatant] – 44
Win, H. – 63
Winer, M. – 124
Wirsztel, Szulim – 253
Wislic & Wislicki; [examples of
surnames] – 112
Witenberg, Nussen – 180
Władka (Feigle Peltel-
Miedzyrzecki) – 73, 76
Włodowski; [ŻOB combatant] – 44
Wolberg – 155
Wolf-Jasny, [A.] – 75, 76
Wolfowicz – 27
Wolfsztain, Estera – 88
Wolkowicz, Dawid – 256
Wolkowicz, Maks – 256
Wolman – 58
Wołowski, Franciszek; [formerly
Szlama Szor] – 111
Wołowski, Michał; [formerly
Nussen Szor] – 111
Wołyński; [example of surname] –
111
Woznica, Sz. – 255, 256
Wrocławski, Dawid – 253
Wrocławski, Ester – 254
Wygodzki, M. – 222
Wyszyński, [Stefan; Archbishop of
Warsaw] – 99

Y

[Yaskil, D. – 249]
Yaskil, M. – 247, 249
Yaskil, Z. [צ] – 216
Yudel, Mark; [writer] – 205

Z

Zachariasz [surname] – 91, 92, 94
Zaiten, Szmul – 88
Zajączek, [General Józef] – 117
Zajdman – 64
Zajdman, Izaak – 57
Zajdman, Leon – 133
Zak, Abram – 222
Zakai, David – 222
Zaks, [Dr] – 11
Zalcborg, J. [ז] – 255
Zalcman [brothers] – 181
Zalcman, Madzia – 155
Zaleski; [example of surname] –
111
Zamenhof, Ludwig – 133, 135
Zand, Józef – 29
Zangwill, Israel – 217
Zarnowiecki, Jakow-Icek – 154,
158, 208
Zauer, Icze – 88

Zaywen – 157
Zbara, Helen – 242
Zborow – 248
Zeder, M. – 150
Żelazo, [Lejzer; actor] – 260
Zeligfeld, Z. – 160
Zeligman, Reb Szyja – 15
Żeligowski – 43
Zelikowicz – 155
Zelikowicz, Laja – 8
Zelwer, Leon – 44
Reb Zerach; [character in play] –
174
Żeromski, Stefan – 98
Zerubavel, Jakób – 216, 218, 219

Zhukovski, S. – 125
Zinger, Mendel – 222
Zinger, Sz.D. – 197
Złotnik – 66
Zola, Émile – 203, 220
Zubarski, Fajwel – 216
Żubrowski; [pub owner] – 184
Zuckerman, Yitzhak – 72, 76
Zundelevich – 216
Zusman – 30
Zuzowski, A. [x] – 247
[Zuzowski, Szraga Fajwel – 248]
Zvi (Herszlikowicz), Ch. – 216, 247
Zygas, Gitla – 202

Zygas, H. – 233, 234, 235, 236, 238
Zygelbaum, Artur – 199
Zylberberg, Josef – 246
Zylberberg, Julian – 74, 76
Zylberberg, Mrs M. – 246
Zylberberg, Mojtek – 44, 71, 77[a]
[Zylberberg, Symcha – 297]
Zylbercweig, Zalman – 124
Zylberfarb – 220
Zylberman, Pinkus – 54
Zysman, Dawid – 43
Zysser, H. – 28
Żytlowski, [Dr] Chaim – 165
Zytnicki, H.L. – 43